



カミカミの音楽

地味キヤラガ

バンド組む話

離境組

漢化組

各大平台有售

喜歡請支持正版

1

カ

Izumi Kurokawa presents



離化  
漢



# グラスの イケメンと 地味キャラが バンド組む話

離境組  
漢化組

各大平台有

喜歡請支持正版

## contents

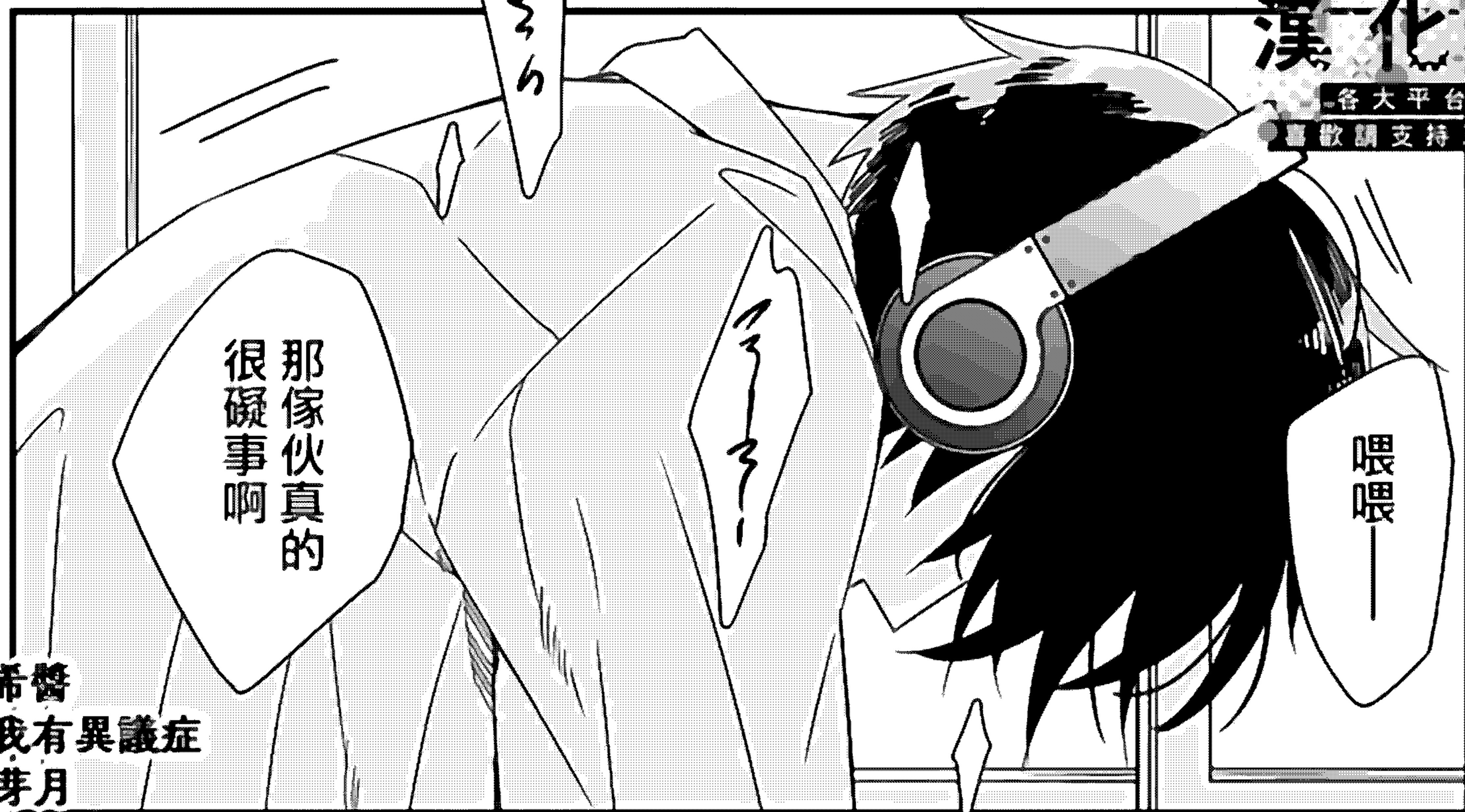
#1 .....	5
#15 .....	23
#2 .....	29
#3 .....	51
#4 .....	69
#5 .....	89
#6 .....	109
#描き下ろし .....	127
あとがき .....	147

僅僅是  
普通教室程度的  
嘈雜音  
你也會喘不過氣吧

對你這樣的  
生物來說

離境  
漢化組

各大平台有  
喜歡請支持正版



那傢伙真的  
很礙事啊

喂喂——

圖源：希醬  
翻譯：我有異議症  
校對：芽月  
嵌字：高橋光



別這樣

我去跟他  
說一下

等等  
等等  
等等

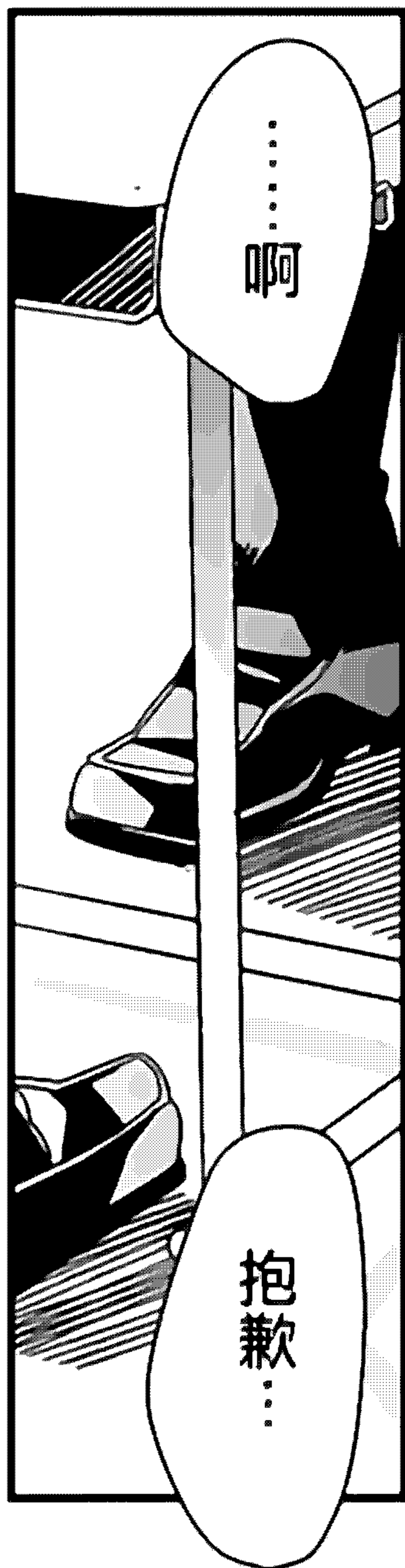
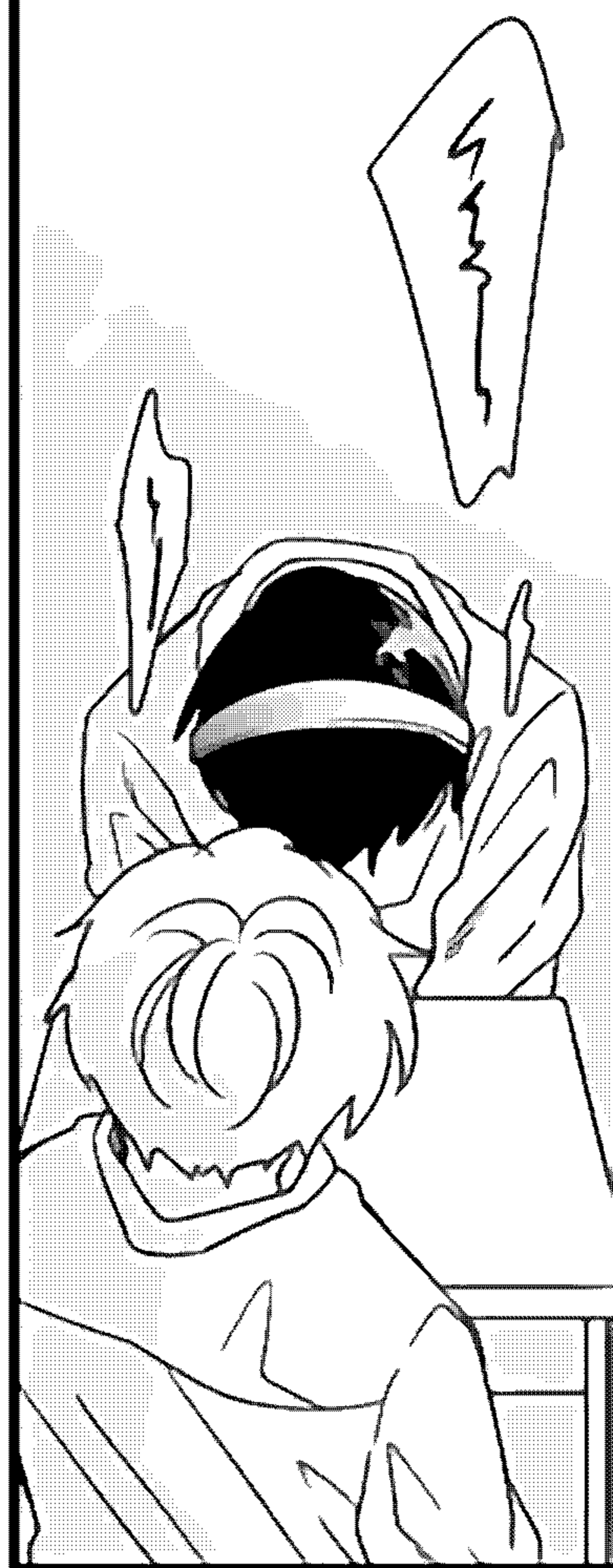
啊——

把他耳機  
扒下來吧

耳朵已經  
震聾了吧？

好像還搖起來  
惡心——

漏音也漏得  
太離譜了吧  
到底在聽  
多炸耳的音量啊？  
總是這樣……



離境組  
漢化

各大平台均有  
歡迎調支持





龍前段時間的測驗  
你也拿了班第一吧？

長得帥學習又好  
性格也好太無敵了吧？

我懂你——



龍真溫柔——

啊哈

大帥哥——

剛剛那樣  
很正常吧



……  
哪有那回事

啊  
話說回來  
龍

離化境組  
漢

各大平台有售

喜歡請支持正版



不過  
我實在很喜歡  
這對耳釘

就這樣  
戴著啦



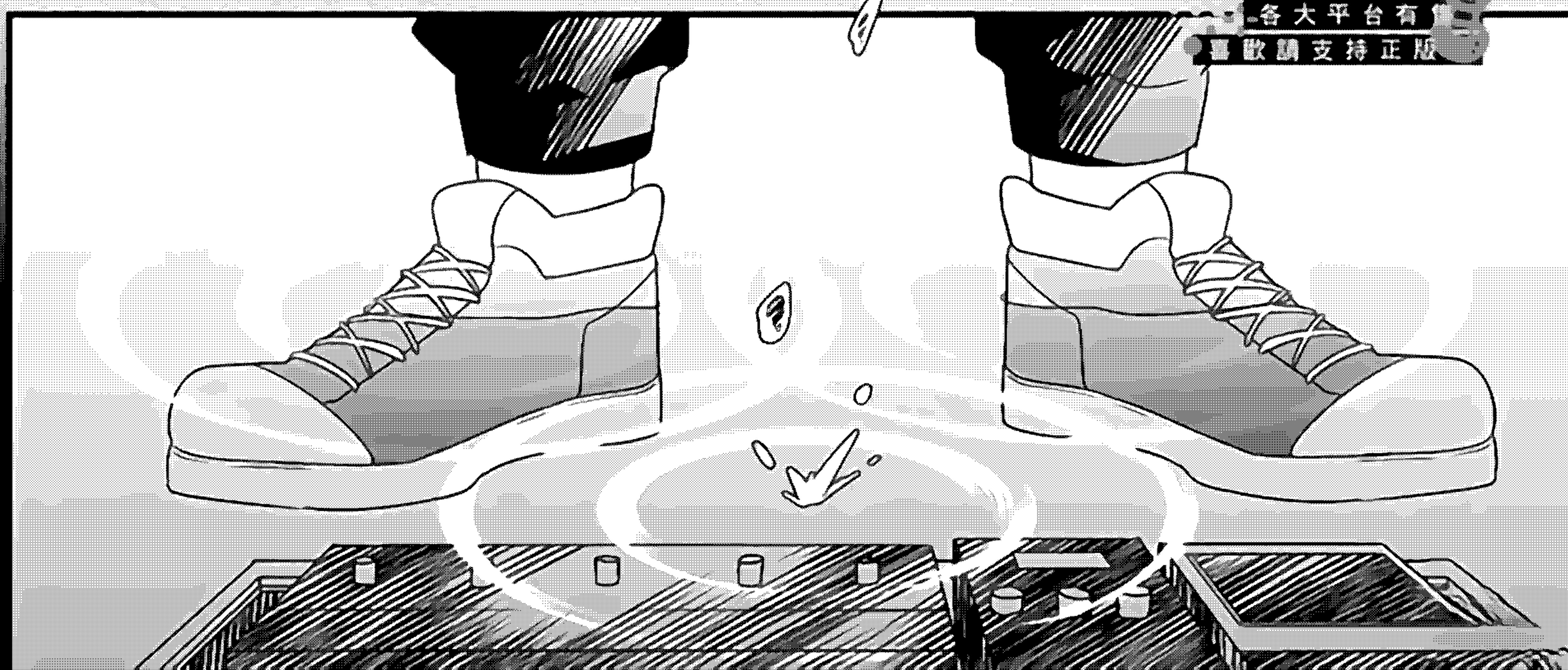
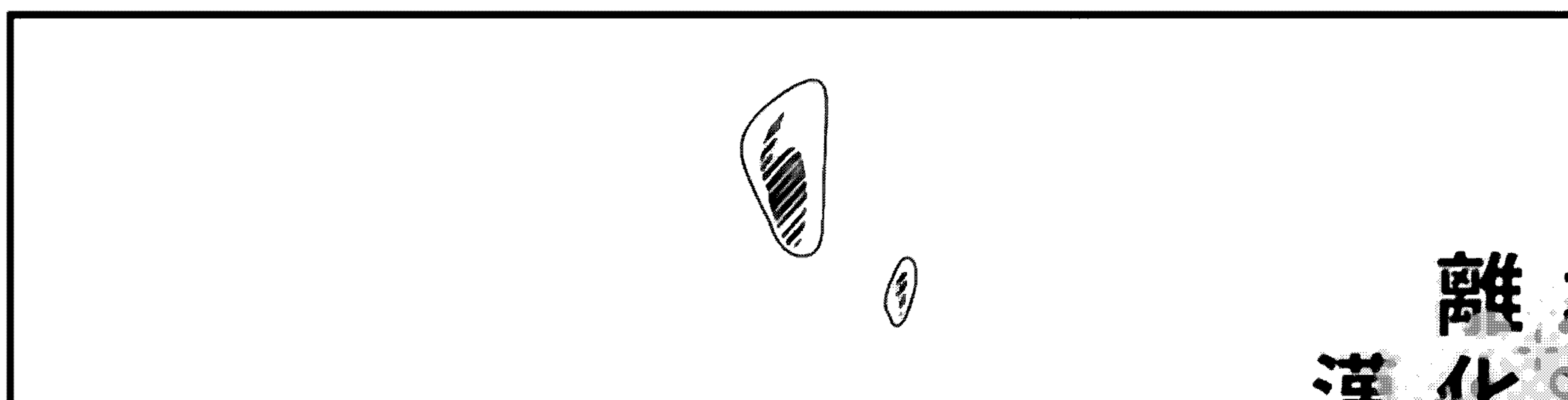
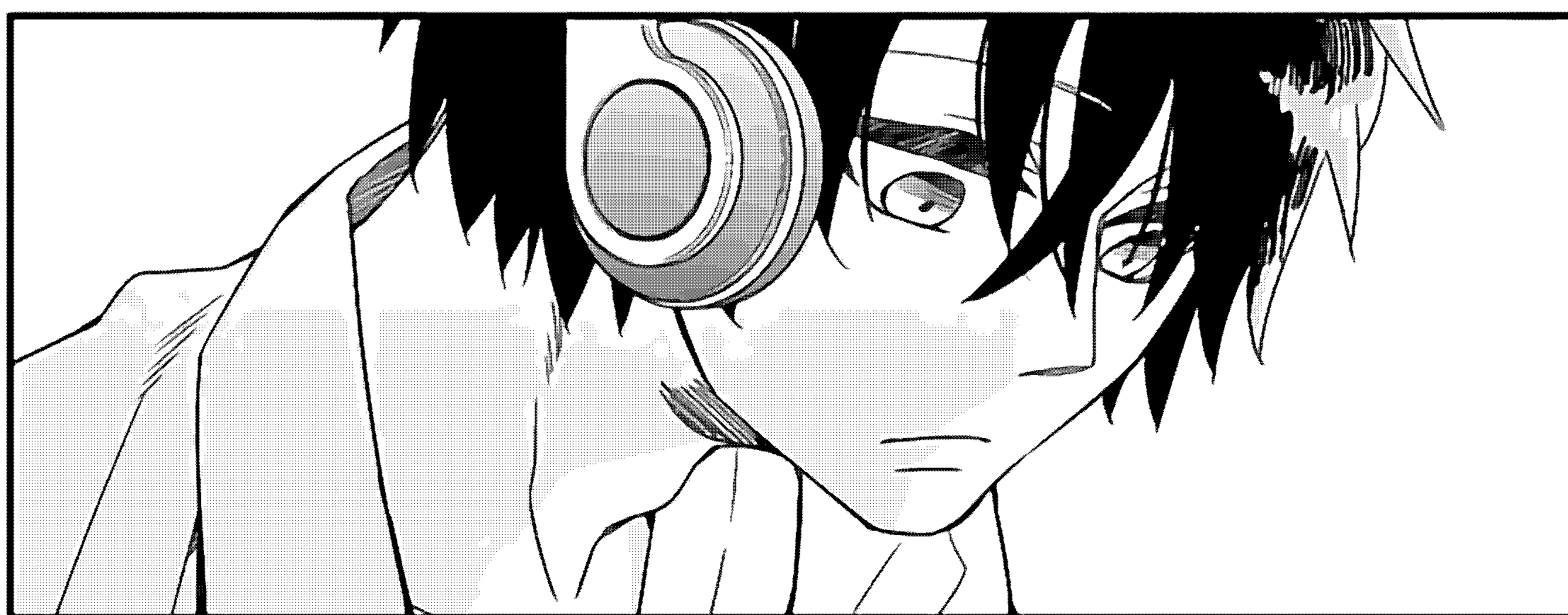
……  
啊

因為  
弄丟了一隻



總是只戴  
一邊耳釘呢

但是你兩邊  
都打了耳洞呀  
是為什麼呢？





拿起吉他彈奏  
我的腦海便會浮現  
這麼一副景象

指尖奏響的旋律  
也一節一節地  
充盈整個空間

如同水珠  
一滴一滴地  
充滿水槽

一點  
一點地

漫過指尖

離境組  
漢化組

各大平台有售  
喜歡請支持正版



水槽快要  
滿溢而出時

離境  
漢化組

各大平台有售  
喜歡請支持正版

音樂

便隨水花飛濺而起  
化作濁流



離境  
漢化組

各大平台有  
喜歡請支持正版





離境  
漢化組

各大平台有售

喜歡請支持正版



波瑠



呼——

狀態  
很不錯啊



離境組  
漢化組  
各大平台有售  
喜歡請支持正版

我和波瑠  
是同班同學

但我們  
不是朋友



我從初一開始玩吉他  
但家教森嚴  
家裡以升學考為由  
下了禁令

自那以後上了高中  
我也再沒有碰過吉他

但某一天  
我不想直接回家

就隨便走進了一家  
live house

## 離境 漢化組

各大平台有售  
喜歡請支持正版

在那裡

我看到了波瑠

老實說他在班上  
是個誰都不會  
多看一眼的  
不起眼的傢伙

眼前這幅光景  
實在太難以置信  
以至於我根本動彈不得

事後打聽  
原來他是  
給熟人的樂隊  
當支援樂手



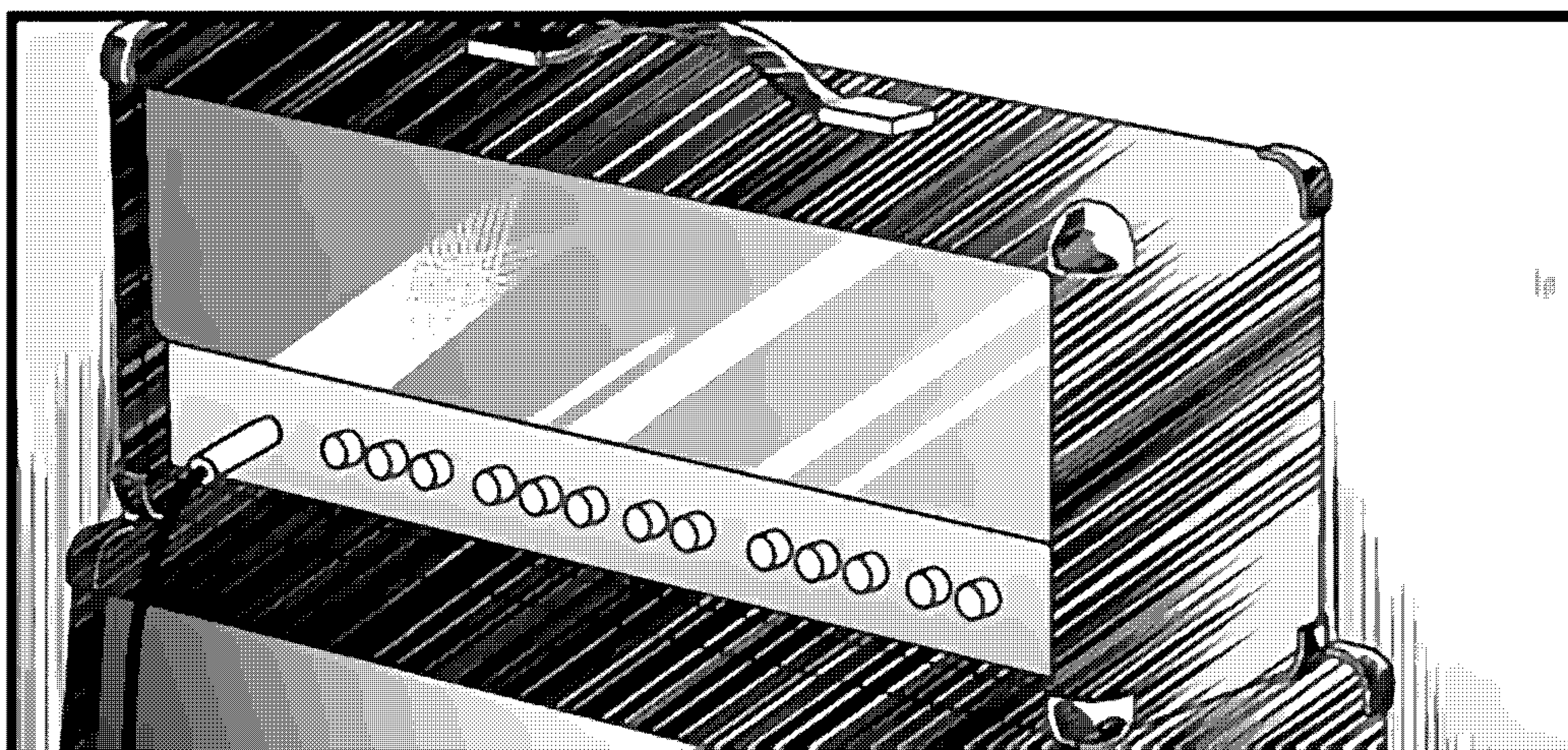
我一度以為  
自己會死

嫉妒  
艷羨  
獨佔欲

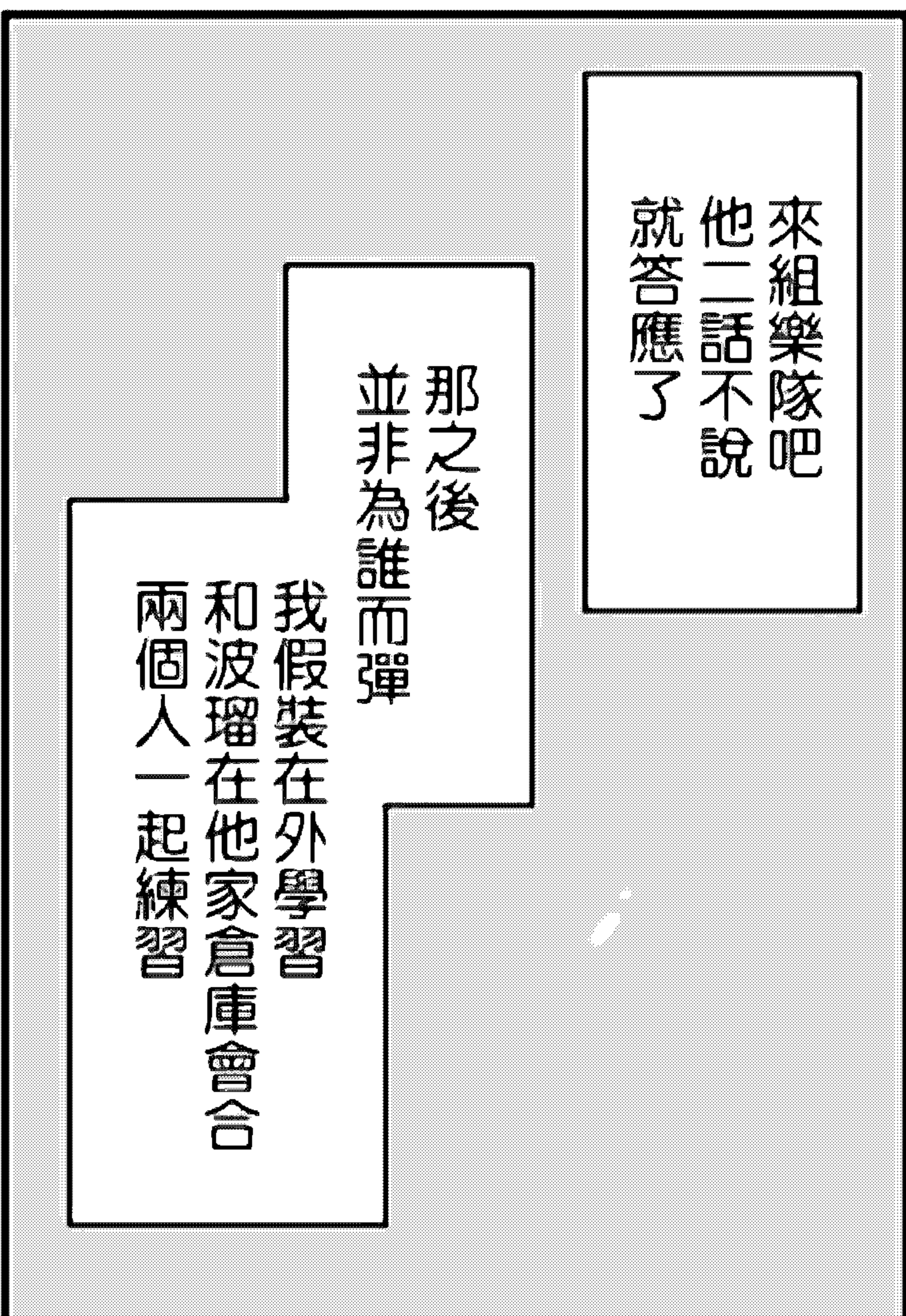
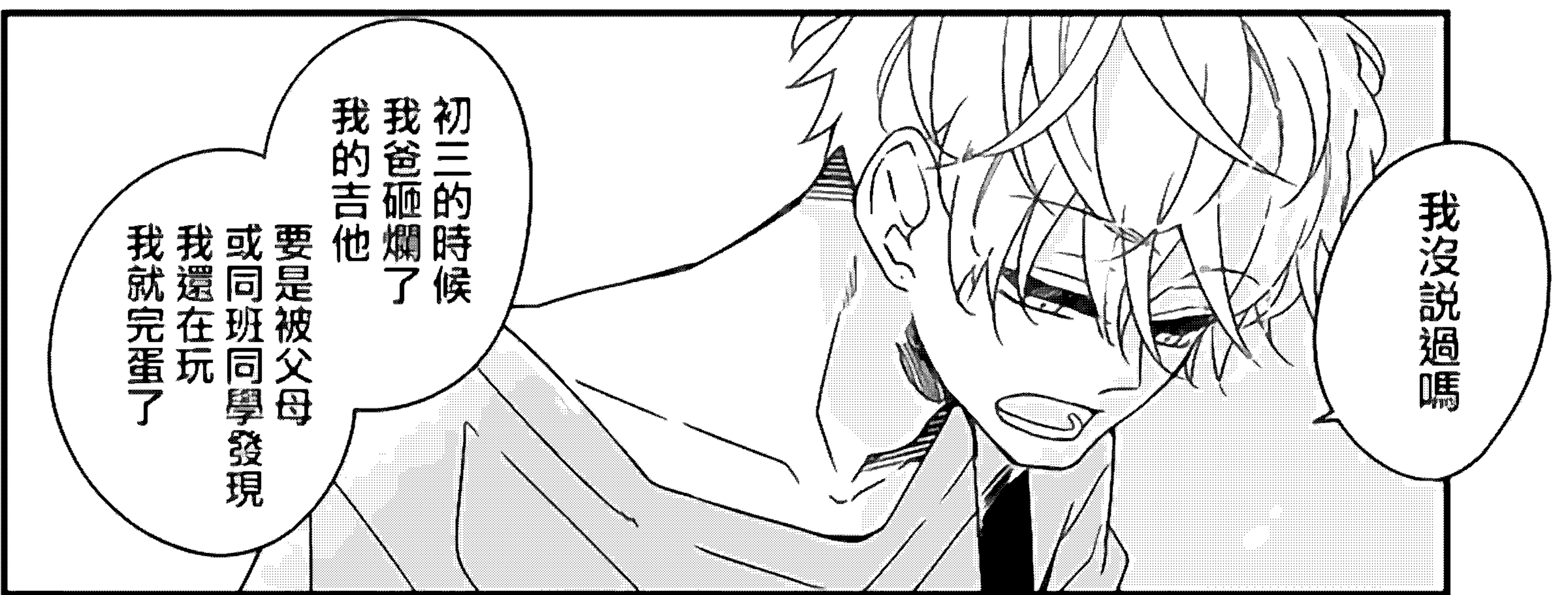
難以名狀的感情  
摧枯拉朽般  
幾乎將我的心  
焚燒殆盡

離境  
漢化組

各大平台有售  
喜歡請支持正版







這裡是無處可去之音的  
停留地

這樣啊……

可是  
這樣一來

知道  
龍的音樂的人

就只有

我了啊

離境組  
漢化組

各大平台有售  
喜歡請支持正版



啊……不是

沒什麼

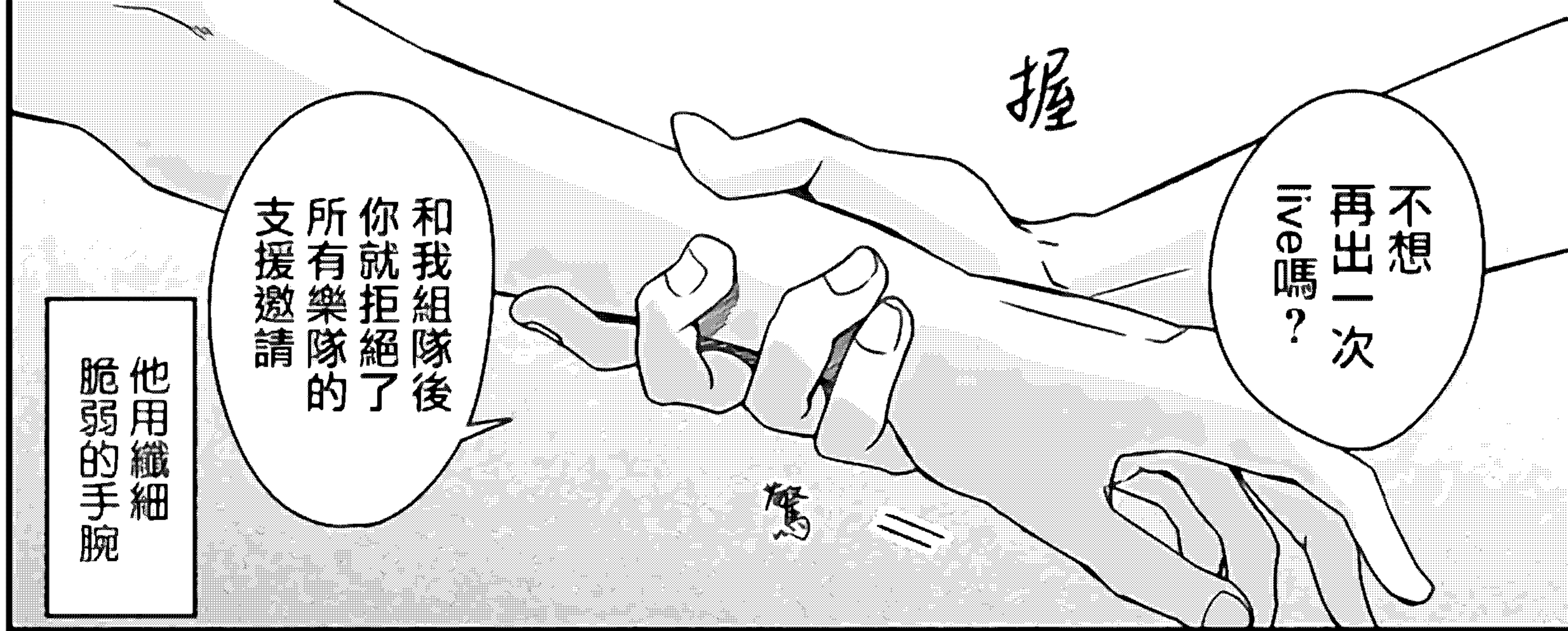
低頭

波瑠他

自己有沒有  
察覺到呢

——你啊

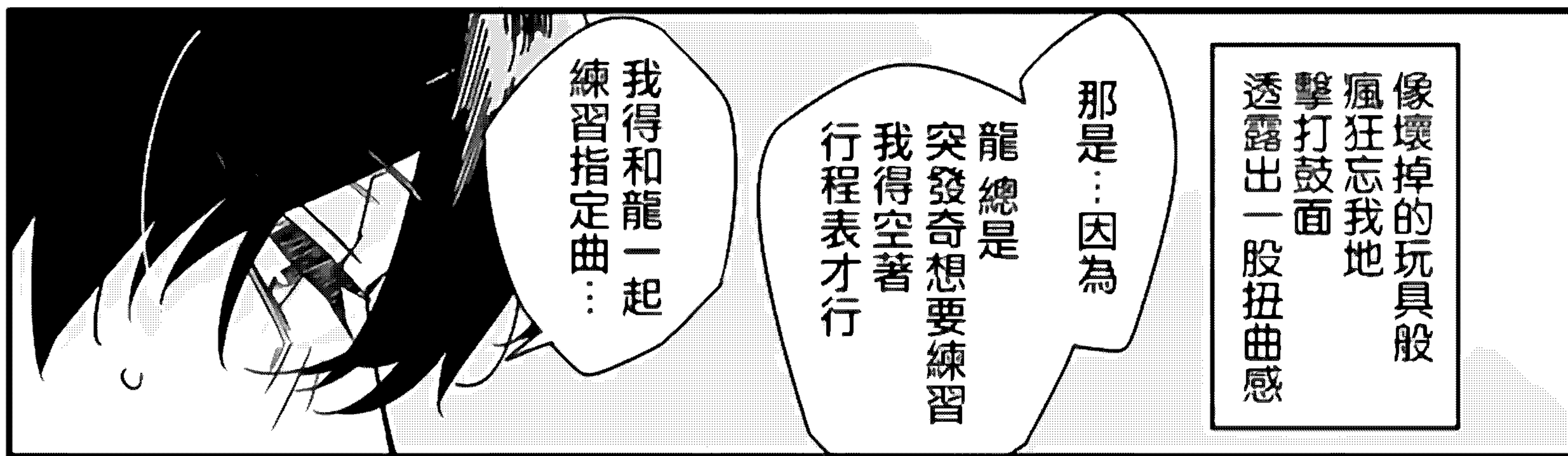




不想  
再出一次  
live嗎？

和我組隊後  
你就拒絕了  
所有樂隊的  
支援邀請

他用纖細  
脆弱的手腕



像壞掉的玩具般  
瘋狂忘我地  
擊打鼓面  
透露出一股扭曲感

那是：因為

龍總是  
突發奇想要練習  
我得空著  
行程表才行

我得和龍一起  
練習指定曲：



我無所謂的  
啊？

就算要減少  
和我的練習

我也不會  
生氣的

按波瑠的想法  
去做就好了



……

我沒關係的

離境組  
漢化

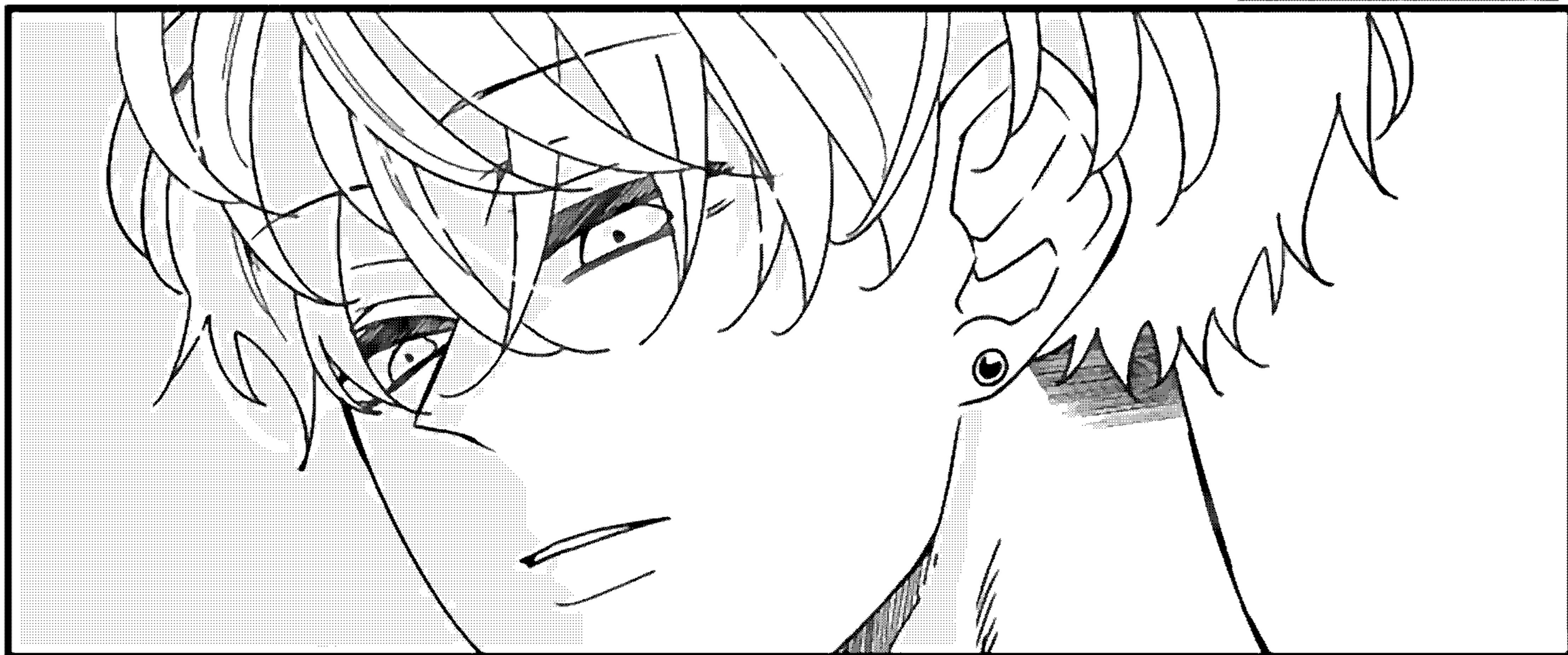
各大平台均有代售  
喜歡請支持月曆區

我只要  
能和龍在一起  
就可以了

離境組  
漢化

各大平台有售

歡迎調支持正版



滿腹才華的他  
卻對我如此這般地  
執著

傻得讓我不知道  
該如何是好





你真的  
好可愛啊

離境組  
漢化

各大平台有售  
喜歡請支持正版

「話說回來  
龍總是只戴  
一邊耳釘呢？」

「因為弄丟了一隻

不過  
我實在很喜歡  
這對耳釘  
就這樣戴著啦」



接著彈下一首吧

這個房間  
狹小逼仄

我們遲早  
耗盡空氣  
無法呼吸

但不是現在

到徹底決堤為止

讓我在聲聲轟鳴中沉溺吧

做一條不懂掙扎的魚就好

離境組  
漢化

各大平台有售  
喜歡請支持正作





什麼時候更新？

圖源發售後並完成漢化後更新。

什麼時候完成？

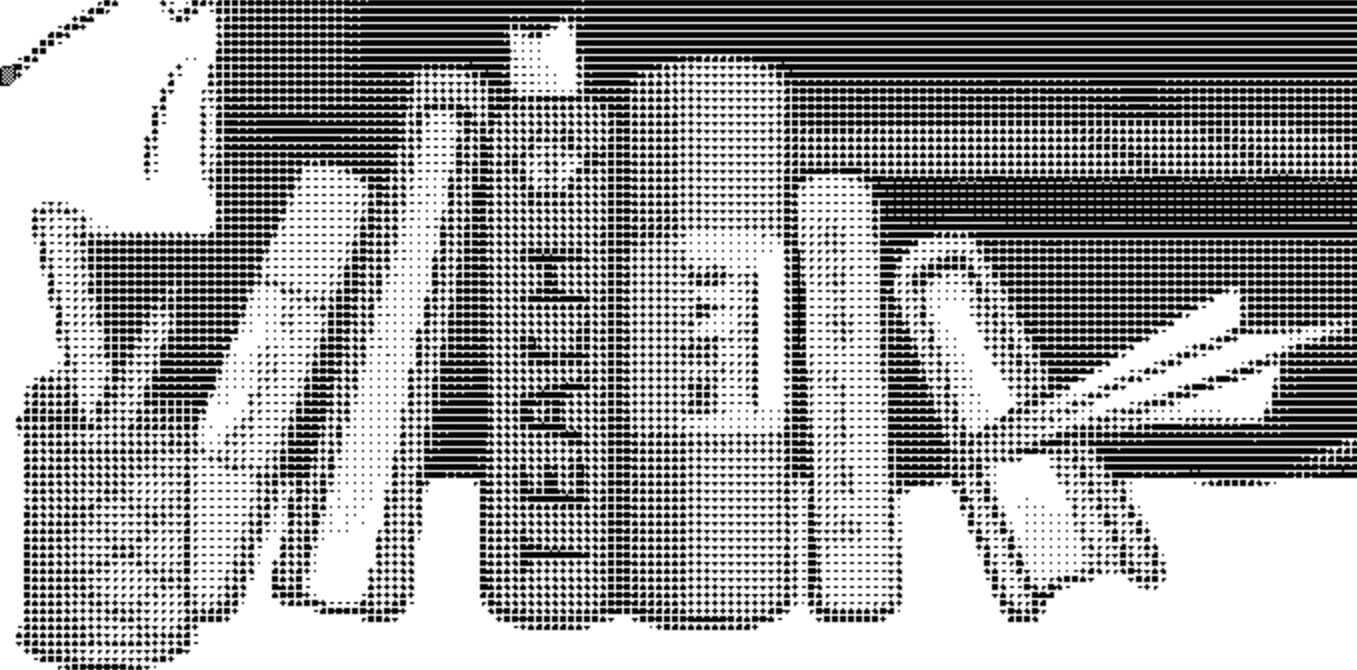
做好的時候。

什麼時候做好？

負責的組員有空的時候。

什麼時候有空？

不用做牛馬的時候。





**!! 招募中 !!**

**翻译 > N2 嵌字 0 基础可调教**

**关注新浪微博: 离境论坛**

**微信公众号: 离境小公举 公众号 ID: ljmanga**

**!! 长期无偿招募汉化人员 !!**

**可直接加个人 Q: 624770937**

**!! 离境汉化 !!**

